# LE PATER DU PAYSAN

Notre Père des cieux, nous sommes à genoux Demandant de tout cœur, dans notre humble prière, Que soit sanctifié votre saint nom sur terre Et que toujours nos fils lèvent leurs yeux vers Vous.

Dans nos rudes labeurs, c'est la foi qui ravive Le courage en notre âme; aussi que ses bienfaits Se répandent partout: Seigneur, pour que la paix Console l'incroyant, que votre règne arrive!

Si l'orage dévaste en un jour nos moissons-Ou si la mort s'abat sur une tête chère, Que votre volonté soit faite sur la terre Comme au ciel: devant Vous nous inclinons nos fronts!

Nous travaillons sans trève à neurrir nos familles Et nous vous imploions comme tout bon chrétien: Donnez-nous aujourd'hui notre pain quotidien Afin de voir grandir nos garçons et nos filles.

Seigneur, si nous avons parfois brisé le frein De vos commandements, pardonnez notre offense Comme nous pardonnons en chassant la vengeance Qui veut rendre le mal pour le mal au prochain.

Puisque nous recourons à votre Providence Pour pouvoir résister vraiment aux tentations, Donnez à vos enfants vos larges protections Et fortifiez-les en prenant leur défense.

Délivrez-nous du mal qui torture le corps Ainsi que du péché qui, dans la conscience, Grave sa sombre marque: avec votre assistance. Notre Père des cieux, nous mourrons sans remords.

Inspirez à nos fils l'amour de la prière Afin qu'à notre exemple un courage viril Deur rende plus léger le travail de la terre Et qu'ils vivent toujours en paix, ainsi soit-il.

J. CALOZET.

donnait ces jours derniers sur le civisme.

En 1663, dit-il, le roi de France dirigeait lui-même le Canada comme une

province. Nous avions un gouverneur, un mettre aux dictees du Conseil qui diriprovince. Nous avions un gouverneur, un geait, avec le gouverneur. A partir de ce intendant et l'évêque réglait les questions moment, ce fut donc une lutte constante d'intérêt religieux. Le Conseil souverain entre l'Assemblée populaire et ce Conseil souverain entre l'Assemblée populaire et ce Conseil en parleit pas

ple ne parlait pas. Au moment de la Conquête, le Cana-Au moment de la Conquête, le Canada fut d'abord sous un régime militaire. En attendant le traité, les soldats administraient le pays et faisaient les lois. Mais l'Acte de Québec, en 1774, nous libéra quelque peu, en ce sens qu'il nous donna certains privilèges. Mais de 1763 à 1791, le peuple ne parlait pas plus. Ce n'est qu'à partir de 1791 qu'il faut amori-

Meilleures Récoltes

Plus de Profits

COMMENT une production augmentée de 30 pour cent vous conviendrait-elle? Vous pouve cen arriver là très facilement, il s'agit simplement d'avoir un Spramotor type poiry. Ce sera le moyen de vous assurer une récolte maximum chaque année. Fournit quien pression de 300 bls. Puisléger, fort et simple d'epération. è d'entretien minime. Pleinement nti.

garanti.

Ecrivez pour avoir notre catalogue gratuit contenant un traité complet des maladies affectant les arbres fruiters, légumes, etc et le remède applicable, à chaque cas.

Spramotors à Pouvoir
1½, 2, 3 et 6 c. v., capacités variant
de 3 à 30 gall. à la minute. Equipeme ent de soupapes à boules en cuivre
brevetées, doublure en cuivre renouvelable.

SPRAMOTOR CO. 32 rue King London Ont.

ramotor

Un peu d'histoire du cer la question d'un gouvernement re-présentatif. Le peuple allait donc parler mais sous quelle forme? Sous la forme d'une Assemblée populaire élue par le

Monsieur Edouard Montpetit, secrétaire général de l'université de Montréal, a résumé un peu plus de deux siècles de notre histoire, pendant un cours qu'il donnait ces jours derniers sur le civisme. En 1663, dit-il, le roi de France dirigeait lui-même le Canada comme une durise de la conseil qui dirigeait lui-même le Canada comme une durise de la conseil qui dirigeait lui-même le Canada comme une durise de la conseil qui dirigeait lui-même le Canada comme une durise durise populaire ente par le peuple. "Il eut été simple, dit M. Montpetit, de n'avoir alors qu'une Chambre, car le peuple.

En 1663, dit-il, le roi de France dirigeat lui-même le Canada comme une durise durise par le peuple. "Il eut été simple, dit M. Montpetit, de n'avoir alors qu'une Chambre, car le peuple aurait pu prendre véritablement donnait ces jours dernier sur le civisme."

Enfin, en 1840, Lafontaine et Baldwin réclamèrent une autre constitution, et leurs efforts communs montraient déjà la possibilité d'union entre les deux grandes races qui composaient comme aujour-d'hui, notre population. Ils ne devaient pas triompher tout de suite. En 1848, on reconnut la responsabilité ministérielle. Puis vint la Constitution de 1867 qui re-prenait tous les principes en jeu.

prenait tous les principes en jeu.

C'est de ce jour-là que le Canada eut
un gouvernement responsable, un gouvernement représentatif. Chaque individu avait donc alors sa part de responsabilité afin de pouvoir exercer la direction des affaires du pays par l'entremise du

droit de vote.

M. Montpetit veut montrer ici comment le peuple a pris part, depuis, à la direction des affaites du pays, et pour ce faire, il donne une exacte description de l'Exécutif, du Sénat, et de la Chambre de l'Exécutif, du Sénat, et de la Chambre des Communes, réservant pour une autre leçon la définition des attributions de chadun de ces corps. L'Exécutif n'a pas changé; il représente le souverain.º Quant au Sénat, qui représente l'Ancien Conseil, ses attributions sont beaucoup moindres et il n'a pas l'importance de la Chambre des Communes qui remplace l'ancienne Assemblée populaire. Les pouvoirs de la Chambre des Communes sont plus étendus parce que ce corps se rattache étendus parce que ce corps se rattache au peuple par le suffrage.

Le professeur explique ensuite la ré-partition des sièges entre les provinces et le pourquoi du nombre invariable des députés de la province de Québec, soit députés de la province de quellec, sons 65. Il explique aussi la répartition des sièges du Sénat, corps non électif qui compte des réprésentants également répartis entre toutes les provinces. L'Exécutif siège avec le représentant du Roi et n'est responsable qu'à la Chambre, qui à son tour est responsable au peuple. Si la Chambre désavoue l'Exécutif par un vote, celui-ci doit abandonner le pouvoir et l'appel au peuple est décrété par le gouverneur général.

# AVIS PUBLIC

## Bureau d'Hygiène. Cité de Québec,

Le Bureau d'Hygiène de la Cité de Québec donne avis à tous les cultivateurs et à tous les fournisseurs de lait et de crème, que le règlement concernant la consommation et la vente du lait et de la crème dans la cité de Québec n'a pas été amendé ni abrogé. Malgré les prétentions de certaines laiteries de Québec, ledit règlement est toujours le même et tout lait et crème qui entrent dans la Cité de Québec doivent provenir de vaches laitières qui ont subi ANNUELLE-MENT l'épreuve à la tuberculine faite sous le contrôle et par le Vétérinaire de la

Le BUREAU D'HYGIENE de la Cité est décidé de faire observer le réglement dans toute son intégralité et les délinquants seront punis snivant la loi par la confiscation de teur marchandise ou l'amende.

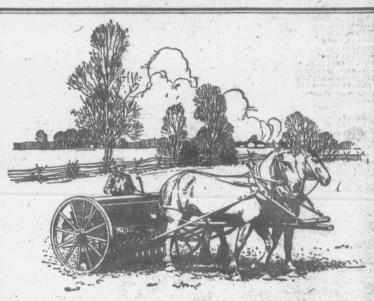
> Le Bureau d'Hygiène de la Cité de Québec, par Jos. GOSSELIN, M.D., D.H.P. Directeur du Service.

cipal: elle prie l'administration de la cité chain; la ville pourrait s'assurer d'autre de Montréal de bien vouloir installer dans part une nouvelle source de revenus. les différents quartiers de la ville des usines Ces usines fonctionneraient sous la surpour la pasteurisation du lait.

Les signataires font remarquer que les division de l'inspection des aliments.

La pasteurisation du lait.—Une requête petits laitiers pourraient ainsi mieux se couverte de plusieurs centaines de signa- conformer au nouveau règlement du lait tures vient d'être envoyée au conseil muni- qui entrera en vigueur le premier mai pro-

veillance du service municipal de santé,



# Ces Semoirs à Disques ont été, depuis longue date, le Choix des Agriculteurs Pratiques

E moyen le plus sûr de bien semer votre grain est d'employer un semoir à disques McCormick-Deering. Il y a parmi ces semoirs le modèle et la grandeur qui répondent absoluement au terrain, à la semence et à la grandeur de la ferme que vous possédez. Ils sont si solides, si bien dessinés et construits avec des matériaux d'une telle haute qualité, qu'ils font du bon travail sous n'importe quelles conditions.

Les semoirs à disques McCormick-Deering donnent satisfaction depuis des années et sont, sur tout le Continent, préférés par les agriculteurs qui savent ce que signifie qualité de construction et qui jugent de la valeur d'une machine par sa durée et par la perfection du travail qu'elle accomplit.

Voyez l'agent McCormick-Deering de votre localité

INTERNATIONAL HARVESTER COMPANY

of Canada, Ltd. HAMILTON CANADA Succursales de l'Est: Hamilton, London, Ottawa, Ont. Montréal, Québec, Qué., St Jean, N.B.

SEMOIRS A DISQUES McCormick et Deering

## LE BULLET LA LOI

RÉMUNÉRATIO SEILLERS.—(Répo

R. Ce qui est défenaire et aux conservec la municipalité ous basant sur un j

EFFETS D'UN J D.).—Q. Je possédi priétaire qui possèd 33,000.00 et eui soni 51,000.00; j'.it fait biens meables et le i débiteur, mais la ver ment pour régler ma valoir mes droits qui celui qui me-doit, « peut-elle passer avan

R. Il est évident e si elle a été régulièren files du débiteur de r de cettà dire a droit d de celui qui exécute: Donc, si notre e immeubles, il sera pr et de vente aculemer thécaire aura le droi et en troisième lieu, quelqu'argent, sera p

SECRETAIRE-TR
REQUISES,—((Rép.
secrétaire-trésorier de secrétaire du conseil ces charges s'ils ne doivent-ils offirir des tant. Une police d' Un secrétaire qui est sède pas de biens e plusieurs jugements plir une telle charge cuper cette charge?

R. Il est bon de no dire s'applique spécis de la corporation muration scolaire.

Pour ce dernier la c des caftions suivant les prenant la respons être due par le secré de sa charge en capite et intérêt; ce deraier c par le secrétaire avar Quant au reste les parsissent les mêmes municipal.

RENTE SEIGNEU

Q. Suis-je obligé
seigneuriales parce
dans sa seigneurie
Comment peut-on se

R. Les arrérages de l'article 2250 du Cod-ans, mais le capital d prescription. Cepend former à l'article 221 titre-nouvel après vin date du dernier titre c provenant d'une seig de se débarrasser du payer au seigneur, sin être prescrits après le plus haut.

DROIT AU RIVAC Je possède une propr rivière Ottawa; sur e du gravier. Est-ce q municipalité de preu-les chemins en quest qui il me platt?

La Maiso

est intéressée de fourrures br dans le temps paye les plus he

Nous n'ache de rat musqué temps.

Nous somme dans les peaux RENAR

> CASTOR Faites nous

Chas. DESJ

LA PLUSIMPO

DE FOUREI 1170 rue St-